

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 74 (1987)  
**Heft:** 9: Chicago

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Email am Bau – Kunst und moderne Technik

**Email** ist ein robuster Verbundwerkstoff aus Metall und Glas. **Email** als farbgetreuen und hygienischen Oberflächenschutz kennen wir seit Jahrhunderten, vom Kochtopf bis zum Hausnummernschild. **Email – Kunst am Bau.** Im Hochbau eignet sich Stahlemail sowohl als sehr kreative als auch funktionelle Fassadenverkleidung. Farbige und modern gestaltete Schalteranlagen in Banken, Flughäfen und Ladenlokalen sind heute mehrheitlich emailliert. **Emalco – Email am Bau.** Wir projektieren, konstruieren und emaillieren.

**emalco**

**Coupon für Emaildokumentation**

**Name/Adresse**

**emalco, Emaillerie de Corgémont SA  
2606 Corgémont, Tel. 032 97 15 15**

WBB  
Ritter Marketing

# Artemide

Vertretung für die Schweiz:  
C. ARQUINT Vertretung  
Loostrasse 13, 6430 Schwyz, Tel. 043 21 41 53, Telex 866051

Unsere Kunden sind:

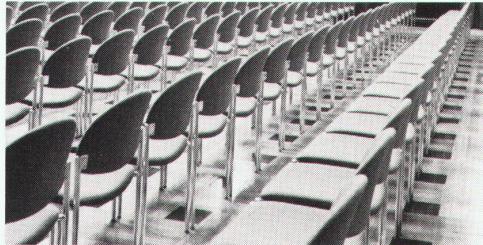
Aarau 5000 - Strebel Wohnungseinrichtungen AG, Rathausgasse 8, Tel. 064 22 34 13  
Aarberg 3270 - erich dardel möbel + stoffe, Stadtplatz 38, Tel. 032 82 18 44  
Arlesheim 4144 - Bruno Rohrbach AG, Dorfstrasse 18, Tel. 061 72 44 66 / Dorfplatz 7, Tel. 061 72 46 22  
Baden 5400 - Form + Wohnen, Rathausgasse 24, Tel. 056 22 76 40  
Baden 5400 - WB Projekt AG, Bahnhofstrasse 20, Tel. 056 21 18 88  
Basel 4051 - Aera AG, Steinenvorstadt 11, Tel. 061 23 88 80  
Basel 4010 - wohnbedarf ag, Aeschenvorstadt 48, Tel. 061 23 06 50  
Basel 4010 - Alinea, Werner Abt AG, Aeschenvorstadt 41, Tel. 061 32 79 00  
Basel 4007 - Alinea, Werner Abt AG, Zähringerstr. 14, Tel. 061 32 79 00  
Basel 4052 - Furrer Wohnen, St. Jakobs Str. 13 beim Eschenplatz, Tel. 061 22 52 71  
Basel/Allschwil 4123 - Goffredo Loertscher AG, Innenarchitekten, Binningerstrasse 152, Tel. 061 39 20 50  
Bern 3007 - Form + Raum, Belpstrasse 14, Tel. 031 25 08 08 / 031 25 69 11  
Bern 3011 - teo jakob, Möbel und Innenarchitektur, Gerechtigkeitsgasse 23 u. 36, Tel. 031 22 53 51  
Biel 2502 - raum design k.h. netthoevel, kanalgasse 41, Tel. 032 23 33 93  
Biel-Nidau 2560 - Möbel Brechbühl Interieur, Hauptstrasse 52-58, Tel. 032 51 63 51  
Chur 7000 - Reichsgasse 54, Modernes Wohnen, Tel. 081 22 94 77  
Davos-Platz 7270 - l'idea wohndesign, Obere Strasse 9, Tel. 083 3 67 27

Flawil 9230 - Brenner Inneneinrichtungen, St. Gallerstrasse 39, Tel. 071 83 30 83  
Frauenfeld 8500 - Alinea, Werner Abt AG, Promenade 11, Tel. 054 21 60 80  
Fribourg 1700 - Form + Confort SA, Place de la Cathédrale, Tel. 037 22 77 07  
Genève-Carouge 1227 - teo jakob, Meubles et architecture d'intérieur, 8, place de l'Octroi, Tel. 022 42 23 23  
Genève 1204 - teo jakob Office, rue du Stand 9, Tel. 022 29 19 34  
Horgen 8810 - Ralph Hiestand Wohndesign, Seestrasse 159, Tel. 01 725 65 52 und Pfäffikon 8808, Seedamm-Center, Tel. 055 48 30 48  
Klosters 7250 - abitare, M. Hürlmann AG, Landstrasse, Tel. 083 4 42 02  
Langenthal 4900 - Max Bösinger Innenausbau, Mittelstrasse 13, Tel. 063 22 26 22  
Locarno 6600 - Knecht Arredamenti interni, Lungo Lago Motta, Tel. 093 31 13 55  
Lugano 6900 - Sutro Habitat, Via Marconi 3A, Tel. 091 23 34 81  
Lugano-Lamone 6900 - Schizzo Studio D. Mattich, Via Vanoni 25, Tel. 091 23 53 48  
Luzern 6004 - buchwalder linder ag, Am Mühlenplatz 2, Tel. 041 51 25 51  
Luzern 6004 - Casa Ambiente AG, St. Karli-Quai 7, Tel. 041 51 17 17  
Muttenz 4132 - Toni Müller Wohnpavillon, St. Jacobs-Strasse 148, Tel. 061 61 55 50  
Olten 4600 - Inside Creative Design Norbert Jud, Ringstr. 28, Tel. 062 / 32 21 75  
Schaan/FL 9494 - Thoeny - Die Wohnmobilien - Innenausbau AG, Bahnhofstr. 16, Tel. 075 2 44 22  
Schaffhausen 8200 - Werner Betz + Co, Vordergasse 53, Tel. 053 5 42 31  
Schaffhausen 8200 - Rösch Möbelhandwerk, Bahnhofstr. 10, Tel. 053 5 91 55 und Winterthur-Ohringen Tel. 052 53 12 22  
Sissach 4450 - Wohntip AG, Möbel + Innenausbau, Gelterkindertstrasse 28, Tel. 061 98 43 01  
St. Gallen 9000 - Domus Leuchten + Möbel AG, Oberer Graben 26, Tel. 071 22 51 55/56  
St. Gallen 9000 - Ch. Keller Design AG, Rosenfeldweg 2, Tel. 071 28 31 11  
St. Gallen 9000 - Späti-Wohnkultur, Spisergasse 40, Tel. 071 22 61 85

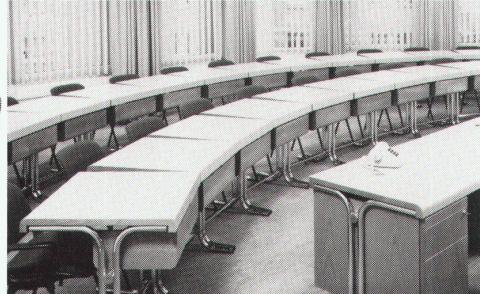
Tenero 6598 - Idea Luce di L. Scolari, Via San Gottardo, Tel. 093 67 27 45  
Thun 3600 - Alinea, Werner Abt AG, Berntorgasse 16, Tel. 033 22 22 81  
Wernetshausen Hinwil 8340 - Kindlimann Wohngestaltung, Tel. 037 93 35 44  
Wil 9500 - Späti-Wohnkultur, Kirchgasse 5, Tel. 073 22 39 11  
Winterthur 8401 - Kraemer für's Wohnen, Marktgasse 23, Tel. 052 22 24 21  
Winterthur 8400 - Wohn - Objekt - und Büro - Design Scherer, Zeughaus- / Mühlstrasse 10, Tel. 052 22 29 41  
Zofingen 4800 - Ueli Frauchiger Design, Gerbergasse 19, Tel. 062 51 44 51  
Zürich 8001 - mobilana, Schützengasse 22, Tel. 01 211 75 65  
Zürich 8001 - neumarkt 17 AG, Neumarkt 17, Tel. 01 47 59 50/51  
Zürich 8001 - Wohnbedarf AG, Talstrasse 11, Tel. 01 211 59 30  
Zürich 8001 - WB Projekt AG, Talstrasse 15, Tel. 01 211 95 95  
Zürich 8032 - Wohnflex, Asylstrasse 68, Tel. 01 252 27 57  
Zürich 8001 - ZONA Inneneinrichtung Ursula Graf, Stadelhoferstrasse 28C, Tel. 01 47 90 40  
Zug 6300 - Othmar Zoll Innenarchitektur GmbH, Unter Alstadt 19, Tel. 042 21 05 43  
Zug 6300 - Spazio D. Camenzind AG, Gotthardstr., Tel. 042 21 07 25

# Artemide

## Embru: Die Fine-Art des Einrichtens.



Einrichten mit sicherem Gefühl für den Raum und die Bedürfnisse der Benutzer. Embru bietet Ihnen eine reiche Palette an Stuhl- und Tisch-Modellen. Verlangen Sie eine vollständige Dokumentation.



**embru**

Embru-Werke, 8630 Rüti ZH  
Tische/Stühle  
Telefon 055/31 28 44  
Telex 875 321

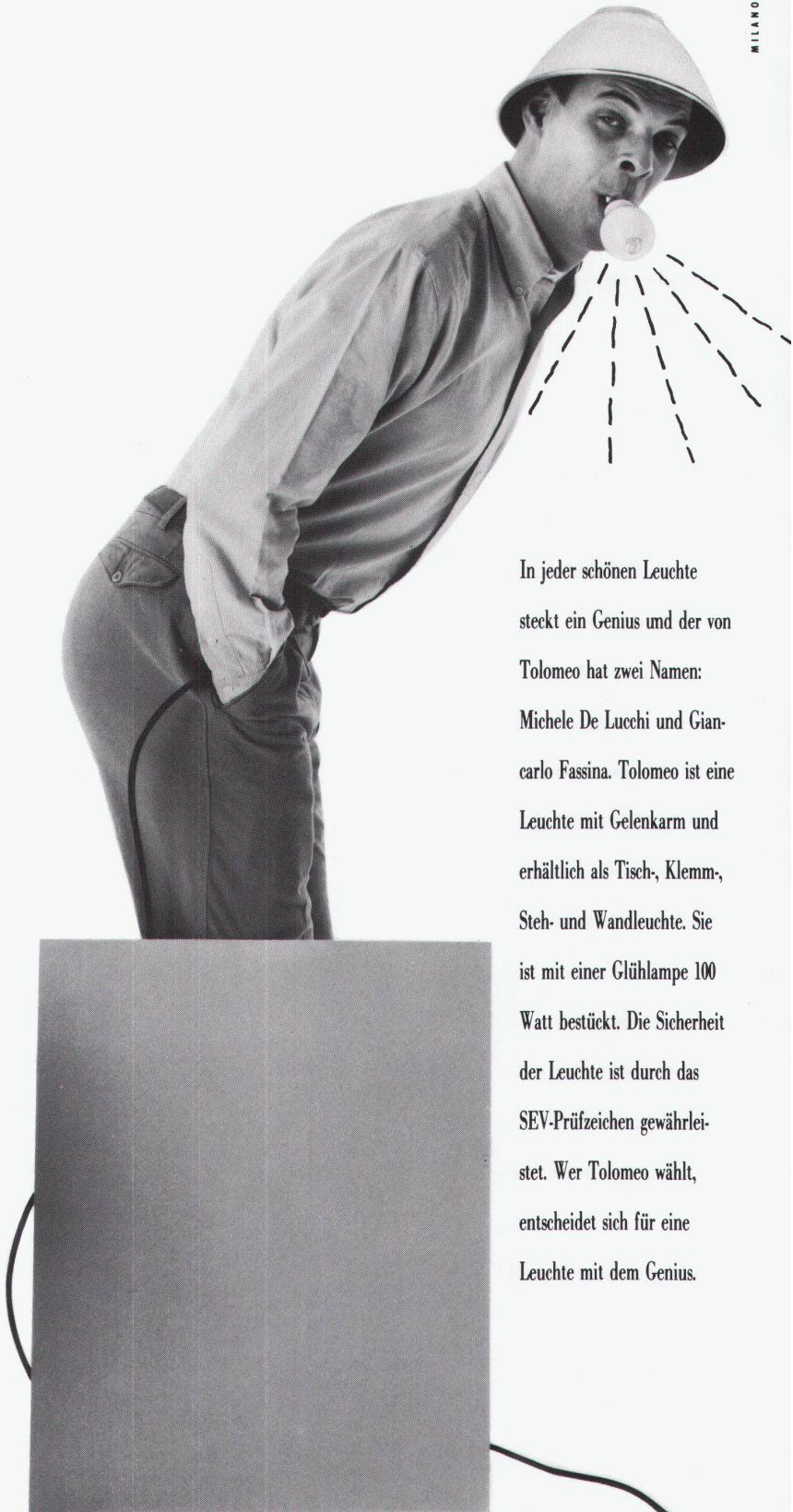
Sit-in by Embru.

# Artemide. Die Leuchten mit dem Genius.

MILANO (ITALY)



Tolomeo



In jeder schönen Leuchte  
steckt ein Genius und der von  
Tolomeo hat zwei Namen:  
Michele De Lucchi und Gian-  
carlo Fassina. Tolomeo ist eine  
Leuchte mit Gelenkarm und  
erhältlich als Tisch-, Klemm-,  
Steh- und Wandleuchte. Sie  
ist mit einer Glühlampe 100  
Watt bestückt. Die Sicherheit  
der Leuchte ist durch das  
SEV-Prüfzeichen gewährlei-  
stet. Wer Tolomeo wählt,  
entscheidet sich für eine  
Leuchte mit dem Genius.

# Artemide